

SĄD

Wyrok Sądu z dnia 16 czerwca 2011 r. — Air liquide przeciwko Komisji(Sprawa T-185/06) ⁽¹⁾

(Konkurencja — Porozumienia, decyzje i uzgodnione praktyki — Nadtlenek wodoru i nadboran sodu — Decyzja stwierdzająca naruszenie art. 81 WE — Możliwość przypisania zachowania noszącego znamiona naruszenia — Obowiązek uzasadnienia)

(2011/C 226/37)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: Air liquide, société anonyme pour l'étude et l'exploitation des procédés Georges Claude (Paryż, Francja) (przedstawiciele: R. Saint-Esteben, M. Pittie i P. Honoré, adwokaci)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: początkowo F. Arbault i O. Beynet, a następnie V. Bottka, P. Van Nuffel i B. Gencarelli, pełnomocnicy)

Przedmiot

Wniosek o stwierdzenie częściowej nieważności decyzji Komisji C(2006) 1766 wersja ostateczna z dnia 3 maja 2006 r. dotyczącej postępowania na mocy art. 81 [WE] i art. 53 [p]orozumienia o EOG (sprawa COMP/F/38.620 — Nadtlenek wodoru i nadboran sodu) w zakresie dotyczącym skarżącej.

Sentencja

- 1) Stwierdza się nieważność decyzji Komisji C(2006) 1766 wersja ostateczna z dnia 3 maja 2006 r. dotyczącej postępowania na mocy art. 81 [WE] i art. 53 porozumienia EOG (sprawa COMP/F/38.620 — Nadtlenek wodoru i nadboran sodu) w zakresie, w jakim dotyczy Air liquide, SA pour l'étude et l'exploitation des procédés Georges Claude.
- 2) Komisja Europejska zostaje obciążona kosztami postępowania.

⁽¹⁾ Dz.U. C 212 z 2.9.2006.

Wyrok Sądu z dnia 16 czerwca 2011 r. — Solvay przeciwko Komisji(Sprawa T-186/06) ⁽¹⁾

(Konkurencja — Porozumienia, decyzje i uzgodnione praktyki — Nadtlenek wodoru i nadboran sodu — Decyzja stwierdzająca naruszenie art. 81 WE — Czas trwania naruszenia — Pojęcia porozumienia i uzgodnionej praktyki — Dostęp do akt — Grzywny — Komunikat w sprawie współpracy — Równość traktowania — Uzasadnione oczekiwania — Obowiązek uzasadnienia)

(2011/C 226/38)

Język postępowania: angielski

Strony

Strona skarżąca: Solvay SA (Bruksela, Belgia) (przedstawiciele: początkowo adwokaci O.W. Brouwer i D. Mes oraz M. O'Regan i A. Villette, solicitors, następnie adwokaci O.W. Brouwer i A. Stoffer oraz O'Regan i A. Villette)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: początkowo F. Arbault, następnie V. Di Bucci i V. Bottka, pełnomocnicy, wspierani przez M. Gray, barrister)

Przedmiot

Po pierwsze, wniosek o stwierdzenie częściowej nieważności decyzji Komisji C(2006) 1766 wersja ostateczna z dnia 3 maja 2006 r. dotyczącej postępowania na mocy art. 81 [WE] i art. 53 porozumienia o EOG (sprawa COMP/F/38.620 — Nadtlenek wodoru i nadboran sodu) i po drugie, wniosek o uchylenie grzywny nałożonej na skarżącą lub obniżenie jej kwoty.

Sentencja

- 1) Stwierdza się nieważność art. 1 lit. m) decyzji Komisji C(2006) 1766 wersja ostateczna z dnia 3 maja 2006 r. dotyczącej postępowania na podstawie art. 81 [WE] i art. 53 porozumienia o EOG (sprawa C.38.620 — Nadtlenek wodoru i nadboran sodu), w zakresie w jakim Komisja Europejska stwierdziła w nim, że Solvay SA uczestniczyła w naruszeniu w okresie poprzedzającym maj 1995 r.
- 2) Wysokość grzywny nałożonej na Solvay w art. 2 lit. h) decyzji C(2006) 1766 wersja ostateczna ustala się na kwotę 139,5 mln EUR.
- 3) W pozostałym zakresie skarga zostaje oddalona.
- 4) Solvay pokryje 80 % kosztów własnych i poniesionych przez Komisję.
- 5) Komisja pokryje 20 % kosztów własnych i poniesionych przez Solvay.

⁽¹⁾ Dz.U. C 212 z 2.9.2006